

**Zeitschrift:** Illustrierte schweizerische Handwerker-Zeitung : unabhängiges Geschäftsblatt der gesamten Meisterschaft aller Handwerke und Gewerbe

**Herausgeber:** Meisterschaft aller Handwerke und Gewerbe

**Band:** 49-50 (1932)

**Heft:** 18

**Rubrik:** Submissions-Anzeiger

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 08.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Antworten.

Auf Frage 272. Die A.-G. der Eisen- und Stahlwerke vormals Georg Fischer, Abt. Maschinenfabrik Rauschenbach in Schaffhausen liefert Pendelsägen mit eingebautem Motor, in der Höhe verstellbar.

Auf Frage 276. Exhaustor mit großer Anzahl Rohrleitung hat abzugeben: Heinrich Wertheimer, Zürich 5, Limmatstr. 50.

Auf Frage 278. Die A.-G. Olma in Olten hat Gatterschaltungen abzugeben.

Auf Frage 278. Schalträder für Gattersägen in verschiedenen Ausführungen liefert die Maschinen- und Werkzeugfabrik A.-G. vorm. H. Bossart, Reiden.

Auf Frage 282. Gebrauchte, sowie neue Bandsägen liefert die A.-G. der Eisen- und Stahlwerke vormals Georg Fischer, Abt. Maschinenfabrik Rauschenbach, Schaffhausen.

Auf Frage 282. Neue Bandsägen mit Kugellagerung und Riemenantrieb von 700—800 mm Rollendurchmesser haben abzugeben: Maschinen- und Werkzeugfabrik A.-G. vorm. H. Bossart, Reiden.

Auf Frage 282. Bandsägen mit Kugellagerung, für Riemenantrieb, liefern A. Müller & Cie. A.-G., Brugg.

Auf Frage 282. Die A.-G. Olma in Olten hat gebrauchte, gründlich revidierte Bandsägen abzugeben.

Auf Frage 283. Doppelte, automatische Parkett-, Abkürz-, Nut- und Zapfenmaschinen, auch mit direkt eingebauten Motoren, liefern A. Müller & Cie. A.-G., Brugg.

## Submissions-Anzeiger.

**Eidgenossenschaft. — Um- und Erweiterungsbau des Maschinenlaboratoriums der Eidg. Technischen Hochschule in Zürich. Boden- und Wandplattenbeläge zum Fernheiz-Kraftwerk und Erd-, Kanalisations, Maurer-, Verputz-, Versteif- und Eisenbetonarbeiten zum Um- und Erweiterungsbau des Lehrgebäudes und der Maschinenhalle.** Pläne und Formulare etc. bis 4. August je von 14—16 Uhr im Maschinenlaboratorium Hörsaal A, Erdgeschoß. Offerten mit der Aufschrift „Angebot für Um- und Erweiterungsbau Maschinenlaboratorium E. T. H.“ bis 10. August an die Direktion der eidg. Bauten in Bern.

**Eidgenossenschaft. — Schreiner- und Glaserarbeiten zu den Beamtenwohnhäusern beim Landessender in Sottens.** Pläne etc. im Bureau der Radiostation. Am 4. August wird ein Beamter der eidg. Baudirektion von 8—12 und 14 bis 18 Uhr daselbst anwesend sein, um allfällig weiter gewünschte Auskunft zu erteilen. Offerten mit der Aufschrift „Angebot für Beamtenwohnhäuser beim Landessender in Sottens“ bis 11. Aug., an die Direktion der eidg. Bauten in Bern.

**Schweizer. Bundesbahnen, Kreis I. — Rampenüberdachungen im neuen Güterbahnhof Bern-Weiermannshaus. Zimmer- und Spenglerarbeiten, Flachbedachung (Metall- oder Pappe). Pläne etc. ab 25. Juli im Hochbau-bureau der Generaldirektion in Bern, Bureau 181, 3. Stock des Dienstgebäudes, Mittelstraße 43. Angebote mit der Aufschrift „Güteranlage Weiermannshaus“ bis 8. August an die Kreis-direktion I in Lausanne. Öffnung der Angebote am 9. August um 9<sup>1</sup>/<sub>2</sub> Uhr im Verwaltungsgebäude der Kreisdirektion I in Lausanne.**

**Chemins de fer fédéraux, 1<sup>er</sup> arrondissement. — Etablissement de la double voie entre Fribourg et Schmitten. 1<sup>er</sup> lot: Fribourg—Pont de Grandfey et construction du passage supérieur de Miséricorde, à Fribourg. Terrassements 35,000 m<sup>3</sup>, maçonneries diverses 3500 m<sup>3</sup>, empierrément et pavage de routes 8000 m<sup>2</sup>, 6000 m<sup>3</sup> de ballast et 3000 m<sup>3</sup> de pose de voie. Plans, etc. à la Division des travaux, bâtiment d'admin. I, bureau 76, à la Razude, à Lausanne ou au bureau de l'ingénieur de la voie, IV<sup>e</sup> Section, à Fribourg. Remise des plans sur demande au prix de 5 fr. (pas de remboursement). Offres avec la mention „Double voie Fribourg—Schmitten“ à la Direction du 1<sup>er</sup> arrond., à Lausanne, pour le 22 août. Ouverture des offres en séance publique le 24 août, à 11 h., au bâtiment d'administration I, à Lausanne. Visite du chantier le 10 août (rendez-vous à 13.45 h. en gare de Fribourg).**

**Schweiz. Bundesbahnen, Kreis II. — Maurer-, Zimmer-, Spengler- und Dachdeckerarbeiten für einen Bureauaufbau auf den Güterschuppen, sowie für die Verlängerung desselben in Locarno.** Pläne etc. im Hochbau-bureau der Bauabteilung im Verwaltungsgebäude der SBB in Luzern (Zimmer 85), ferner beim Bahningenieur in Bellinzona. Planabgabe gegen Bezahlung von Fr. 2 (keine Rückerstattung). Angebote für die Gesamtarbeiten mit Aufschrift „Bauarbeiten

für Bureauaufbau und Verlängerung des Güterschuppens Locarno“ bis 6. August an die Bauabteilung des Kreises II in Luzern.

**Schweiz. Bundesbahnen, Kreis III. — Schweißungen von Schienenverbindern und Verlegen und Schweißen von Erdleitungen für die Elektrifizierung der Strecke Wallisellen—Uster—Rapperswil.** Pläne etc. bei der Bauabteilung, Sektion für die elektr. Anlagen, Bureau Nr. 438, 4. Stock des Verwaltungsgebäudes, Kasernenstraße 97 in Zürich. Die Vergabe erfolgt in 2 Losen. Angebote mit der Aufschrift „Schienenverbinder und Erdleitungen Wallisellen—Uster—Rapperswil“ bis 5. August an die Bauabteilung des Kreises III in Zürich.

**Zürich. — Hochbauinspektorat der Stadt Zürich. Steinhauerarbeiten zur Fassadenrenovation am Wirtschaftsgebäude „Belvoirpark“, Seestraße 125, Zürich 2.** Pläne etc. je von 11—11.45 Uhr im Bureau Nr. 34 des Hochbauinspektorates, Amtshaus IV, 2. Stock. Angebote mit der Aufschrift „Offerte über Steinhauerarbeiten Belvoirpark bis 6. August an den Vorstand des Bauwesens II, Talstraße 83, Zürich 1. Eröffnung der Angebote am 8. August, um 10 Uhr, auf der Baukanzlei II, Talstraße 83, Zimmer 14, 2. Stock.

**Zürich. — Hochbauinspektorat der Stadt Zürich. Maurerarbeiten für die Renovation und Umwandlung des alten Krematoriums im Friedhof Sihlfeld A in eine Abdankungshalle.** Bedingungen etc. je von 11—11.45 Uhr im Bureau 27 des Hochbauinspektorates, Amtshaus IV, 1. Stock. Angebote mit Aufschrift „Offerte über Maurerarbeiten altes Krematorium“ bis 13. August an den Vorstand des Bauwesens II, Talstraße 83, Zürich 1. Offerteneröffnung am 15. August, um 10 Uhr, im Sitzungssaal Nr. 197, Stadthaus, 3. Stock.

**Zürich. — Gartenbauamt der Stadt Zürich. Lieferung von Sommerpflanzen für die Friedhöfe für das Jahr 1933** auf Abruf im Frühsommer 1933. Offerten mit Angaben über Quantität und Stückpreis mit der Aufschrift „Lieferung von Sommerpflanzen für Friedhöfe“ bis 13. August an den Vorstand des Bauwesens I. Offerteneröffnung am 17. August, 14 Uhr, Baukanzlei I, Stadthaus, 3. Stock.

**Zürich. — Stadt Zürich. Wettbewerb zur Erlangung von Entwürfen für einen Schmuckbrunnen zu Ehren von Prof. Dr. A. Forel im nördlichen Teil des Niederdruckreservoirs der städtischen Wasserversorgung Ecke Rämipfattenstraße** unter den in der Stadt Zürich und in den Gemeinden Affoltern-Zürich, Albisrieden, Altstetten, Höngg, Oerlikon, Schwamendingen, Seebach und Witikon verbürgerten oder mindestens seit 1. Januar 1931 niedergelassenen Bildhauern und Architekten. Für die Prämierung und den Ankauf von Entwürfen steht eine Summe von Fr. 9000 zur Verfügung. Eingabetermin: 31. August, 18 Uhr. Programm etc. in der Kanzlei der Industriellen Betriebe, Amtshaus II, 2. Stock, Zimmer Nr. 112, gegen Hinterlage von Fr. 20.

**Zürich. — Elektrizitätswerk der Stadt Zürich. Bau der Hochspannungsleitungen Wettingen—Zürich. Aufrichten von Masten, Montage von Isolatoren und Seilen.** Bedingungen etc. beim Elektrizitätswerk, Amtshaus II, Bahnhofquai 5, Zimmer 136, je von 10—12 Uhr. Angebote mit der Aufschrift „E. W. Z. Leitungsbau Wettingen—Zürich“ bis 8. Aug. an den Vorstand der Industriellen Betriebe der Stadt Zürich, Amtshaus II. Eröffnung der Angebote am 9. August, 14 Uhr, in der Kanzlei der Verwaltung, Amtshaus II.

**Zürich. — Heizamt Zürich. Lieferung und Montierung einer Warmwasserheizungs- und Warmwasserversorgungsanlage in das Haus Rietlerstraße 3, Zürich 2.** Pläne etc. von 11—11<sup>3</sup>/<sub>4</sub> Uhr auf dem Bureau Nr. 2 des Heizamtes, Amtshaus IV. Angebote mit der Aufschrift „Offerte für Heizungsanlage Rietlerstraße 3“ bis 6. August an den Vorstand des Bauwesens II, Talstraße 83. Eröffnung der Angebote am 8. Aug., um 11 Uhr, auf der Baukanzlei II, Talstraße 83, 2. Stock.

**Zürich. — Gaswerk der Stadt Zürich. Ausbau der Koks-aufbereitung im Gaswerk Schlieren. Erd-, Maurer- und**

**Asphaltlack, Eisenlack**

**Ebol (Isolieranstrich für Beton)**

**Schiffskitt, Jutestricke**

roh und geteert

(4531)

**BECK, & Cie., PIETERLEN**  
Dachpappen- und Teerproduktefabrik.

**Eisenbetonarbeiten.** Unterlagen im Baubureau Schlieren. Eingaben mit der Aufschrift „Koksaufbereitung Gaswerk“ bis 6. August an den Vorstand der Industriellen Betriebe der Stadt Zürich. Öffnung der Angebote am 8. August, 15 Uhr, auf der Kanzelei der Industriellen Betriebe, Bahnhofquai 5, 2. Stock.

**Zürich. — Kirchgemeinde Unterstraf. Pauluskirche und Kirchgemeindehaus Unterstraf-Zürich. Zimmer-, Spengler-, Dachdecker-, Glaser- und Gipserarbeiten, Abdichtungen auf Terrassen, sanitäre und elektrische Anlagen, Holzrolläden, Sonnenstoren, Natursteinböden, Orgel.** Formulare etc. je von 9—12 und 2—5 Uhr bei der Bauleitung Arter & Risch, Architekten, Falkenstrasse 26, Zürich 8. Preiseingaben mit der Aufschrift „Bauarbeiten Pauluskirche“ bis 13. Aug., abends 6 Uhr, an den Präsidenten der Kirchenpflege, A. Morf, Götzstrasse 4, abends 6 Uhr.

**Zürich. — Immobiliengenossenschaft Lettenholz, Zürich** (Arch.: Dr. Ing. William Dunkel, Prof. a. d. eidg. techn. Hochschule und Paul Schumacher). **6 Mehrfamilienhäuser und 1 Einfamilienhaus an der Lettenholzstrasse in Kilchberg** (Stadtgrenze). **A. Kunststeinarbeiten, Heizungsanlagen und Warmwasseraufbereitung, sanitäre und elektrische Anlagen, Glaserarbeiten und Schaufensterverglasung, Schreinerarbeiten und Garagatore, Rolläden, Storen. B. Schlosserarbeiten und Schaufenster, Beschläge, Malerarbeiten, Unterlagsböden und fugenlose Böden, Wand- u. Bodenplattenbeläge, Terrazzofernsimsen, Inlaiddböden, Tapeziererarbeiten, Kühlschränke.** Pläne etc. im Bureau der Bauleitung, Uraniast. 11, 4. Stock, Zürich 1, für die Arbeiten A bis 5. August je von 2 $\frac{1}{2}$ —4 $\frac{1}{2}$  Uhr, für die Arbeiten B vom 5.—8. August je vorm. 8 $\frac{1}{2}$ —10 $\frac{1}{2}$  Uhr. Angebote für alle Arbeiten mit der Aufschrift „Offerte für Bauarbeiten Immobiliengenossenschaft Lettenholz“ bis 8. August, mittags 12 Uhr, an die Bauleitung.

**Zürich. — Krankenasyll Wald. Erweiterung und Aufbau. Zimmer-, Spengler- und Dachdeckerarbeiten, sanitäre Installationen.** Pläne etc. bis 9. August je von 14 bis 18 Uhr im Baubureau des Krankenasylls. Offerten mit der Aufschrift „Krankenasyll“ bis 13. August, mittags 12 Uhr, an den Präsidenten der Asylikommission, Oberst H. Spörry, Wald.

**Zürich. — Kirchgemeinde Rickenbach bei Dinhard. Kirchturmrenovation. Spenglerarbeiten** (Kupferbedachung), **Blitzschutzanlage, Gerüsterstellung, Malerarbeiten.** Formulare etc. nur vorm. von 7—12 Uhr auf dem Landw. Bauamt des schweiz. Bauernverbandes, Winterthur, Archstrasse 4. Eingaben mit der Aufschrift „Turmrenovation“ bis 6. August an die Kirchenpflege Rickenbach.

**Zürich. — Primarschulgemeinde Gofau. Umänderungen am Schulhaus Herschmettlen. Maurer-, Kunststein-, Zimmer-, Spengler-, Dachdecker-, Glaser-, Schreiner-, Parkett- und Malerarbeiten, Boden- und Wandbeläge, sanitäre Installationen, Zentralheizung.** Pläne etc. bei Schulpfleger Keller in Herschmettlen. Offerten mit der Aufschrift „Primarschulhaus Herschmettlen“ bis 8. August an E. Walder-Hug, Präsident der Primarschulpflege, in Grüt.

**Zürich. — Neue Siedelungsbaute für K. Derrer, Bezirksrichter, Nieder-Rüti b. Bülach. Erd-, Maurer-, Kanalisations-, Kunststein-, Zimmer-, Spengler-, Dachdecker-, Schlosser-, Glaser-, Bodenleger-, Hafner- und Malerarbeiten, Fensterladenlieferung, Boden- und Wandbeläge, elektrische Installationen, Wasserinstallationen.** Pläne etc. am 3. August von 8—12 und 2—5 Uhr im Bureau der Landw. Bauberatungsstelle des schweiz. Bauernverbandes, Zürich 4, Magazingasse 6. Eingabetermin 11. August.

**Zürich. — Wohnhaus und Oekonomiegebäude für A. Reimann, Metzger, Grüningen. Erd-, Maurer-, Kanalisations-, Kunststein-, Zimmer-, Spengler-, Dachdecker-, Schlosser-, Glaser-, Schreiner-, Bodenleger-, Hafner- und Malerarbeiten, Fensterladenlieferung, Boden- und Wandbeläge, Linoleumbeläge, Blitzschutzanlage.** Pläne etc. vom 1. August an auf dem Landw. Bauamt des schweiz. Bauernverbandes Winterthur, Archstrasse 4. Eingabetermin 8. August.

**Bern. — Kantonaes Gewerbemuseum Bern. Öffentlicher Wettbewerb zur Erlangung von Entwürfen neuerzeitlicher Drechslerarbeiten.** Termin der Ablieferung verlängert bis 22. August 1932. Preissumme 200 Fr. Programme durch das kant. Gewerbemuseum.

**Bern. — Neubau Uebungsschulhaus beim Oberseminar Bern an der Freiestrasse/Muesmattstrasse. Innere Schreinerarbeiten, Plattenarbeiten, Linoleumböden.** (Konkurrenz unter den im Kanton Bern niedergelassenen Firmen). Unterlagen etc. bei den Architekten Lufstorf & Mathys, Seilerstr. 8, vom 25. Juli bis 6. August je von 9—12 Uhr. Eingaben mit Aufschrift „Eingabe Neubau Uebungsschulhaus“ bis 17. August, abends 6 Uhr, an das kant. Hochbauamt, Münsterplatz 3a, Bern.

**Berne. — Commune de Vermes. Réfection et transformation des W.-C. de l'école de Vermes.** Pour tous renseignements, s'adresser au secrétariat communal. Soumissions à la mairie jusqu'au 10 août.

**Luzern. — Städt. Baudirektion Luzern. Schulhaus-Neubau im Säli. Lieferung von 240 Schultischen.** Musterbesichtigung und Offertunterlagen im Bureau für Unterhalt der Schulhäuser, Stadthaus, Eingang Obergrundstrasse 1. Offerten mit der Aufschrift „Schultische für Schulhausneubau“ bis 8. Aug. an die städt. Baudirektion.

**Solothurn. — Chalet für J. Gmür in Wangen b. Olten. Maurerarbeiten, Plattenbeläge, Dachdecker-, Spengler-, Gipser-, Maler-, Verglasungs- und Reinigungsarbeiten, sanitäre und elektrische Installationen, Zentralheizungsanlage, Transport von Bauholz vom Bahnhof auf die Baustelle.** Die Offertformulare werden gegen Einsendung von Fr. 1.— in Briefmarken durch die Bauleitung, Winkler & Cie. A.-G. in Fribourg, versandt, wo sie bis zum 13. August retourniert werden müssen.

**Graubünden. — Wohn- und Geschäftshaus für B. Klaas in Klosters. Erd-, Maurer-, Verputz-, Kanalisations- und Eisenbetonarbeiten.** Formulare bei Architekt Thut, Klosters. Eingabetermin: 6. August.

**Thurgau. — Wohnhaus für Karl Beerli, Mammern. Maurer-, Kunststein-, Zimmer-, Dachdecker-, Spengler-, Schlosser-, Glaser-, Schreiner- und Malerarbeiten, Etagenheizung, Herd- und Backofenanlage, sanitäre Installation.** Pläne etc. bei W. Kaufmann, Architekt, Frauenfeld.

**Thurgau. — Wohnhaus für Hans Seeger, Rechtsanwalt, in Weinfelden. Glaser-, Schreiner- und Malerarbeiten, Boden- und Wandbelag in Stein, Linoleumböden.** Pläne etc. je von 8—12 Uhr bei K. Akeret, Architekt, Weinfelden. Eingaben bis 5. August an denselben.

**Schwyz. — Erweiterung und Umbau des Restaurant „Weinberg“ für Werner Marty, Richter, Altendorf. Maurer-, Kanalisations-, Verputz-, Gipser-, Zimmer-, Spengler-, Dachdecker-, Glaser-, Schreiner- und Parkettarbeiten, sanitäre Installation, Plättlilieferung.** Auskunft bei Alfred Abbühl-Egli, Architekt, Horgen, sowie beim Bauherrn. Offerten bis 4. August an den Bauherrn.

## Schweizer Baukalender 1932

Preis einzeln Fr. 10.—

## Schweizer Ingenieurkalender 1932

Beide Kalender zusammen Fr. 17.—

**FR. SCHUCK, Merkurstrasse 56, ZÜRICH**



**Graubünden. — Gemeindevorstand Pagig.** Wasserversorgung in der Heimweide „Baleffa Spina“ mit Quellfassung, Brunnenstube, 250 m Leitung, 2 Brunnen. Pläne etc. auf der Gemeindeganzlei Pagig und beim kanton. Kulturingenieur, O. Good, Chur. Offerten bis 10. August an Präsident Z. Walser, Pagig.

**Aargau. — Neue Wiggerbrücke an der Ortsverbindungsstraße Nr. 144 in Brittnau,** sowie Erstellen eines Absturzbeckens in der Wigger. Abbruch 190 m<sup>3</sup>, Aushub 170 m<sup>3</sup>, Fund. Beton 180 m<sup>3</sup>, Eisenbeton 90 m<sup>3</sup>, Runderisen 14 t. Pläne auf dem Kantonsingenieurbureau, auf der Gemeindeganzlei Brittnau und auf dem techn. Bureau A. Basler in Zofingen. Formulare bei A. Basler. Offerten mit der Aufschrift „Wiggerbrücke“ bis 10. August an Gemeindeammann Moor in Brittnau.

**Thurgau. — Dorfkanalisation Braunau.** Sämtliche Arbeiten und Lieferungen. Offerten bis 7. August an Gemeindeammann Jb. Dickenmann, Braunau. Formulare daselbst.

**Vaud. — Commune de Grancy.** Restauration de l'église. Terrassement, maçonnerie, carrelages, charpente, couverture, menuiseries, ferblanterie, serrurerie, gypserie et peinture. Plans, etc. chez l'architecte O. Magnin, Orbe. Offres à la Municipalité de Grancy pour le 4 août à 12 h.

**Vaud. — Commune de Molondin.** Maçonnerie, charpente, couverture, ferblanterie, menuiserie, serrurerie, gypserie et peinture. Renseignements au bureau de l'architecte A. Oberhänsli, à Yverdon. Soumissions à M. le syndic William Vallon pour le 8 août, à 14 heures.

**Vaud. — Transformation du bâtiment Levade et de l'ancienne Ecole normale** (Place Cathédrale No 1), à Lausanne. Maçonnerie, pierre de taille et béton armé, charpente, couverture et ferblanterie, appareillage et installations sanitaires, chauffage central à eau chaude, à pompe. Plans, etc. au bureau du Service des bâtiments de l'Etat, Cité-Devant 11, de 7 à 11 h. du matin. Offres avec la mention „Bâtiment Levade, Place Cathédrale No 1, soumission de . . .“ au Département des travaux publics, service des bâtiments, jusqu'au 12 août, 11 h. du matin. Ouverture des soumissions, même jour, à 11 h. 15.

**Valais. — Consortage de l'alpage de Marlenaz.** Etablisement de 5 adductions d'eau. Pose de 2080 m. de conduite de 1" et confection de 28 bassins en béton armé. Plans etc. chez Louis Cretton, à Verbier, ou au Service des Améliorations foncières, à Sion. Les formulaires de soumission sont à retirer à la Caisse d'Etat. Offres au Département de l'Intérieur, à Sion, jusqu'au 12 août à 18 heures.

**Valais. — Commune de Sion.** Réfection des vieux abattoirs ainsi que la pose et la fourniture de 12 chaudières. Conditions chez l'ingénieur de la ville. Soumissions au Greffe municipal jusqu'au 6 août à 12 heures.

## Konkurrenz-Eröffnung.

Die Kirchgemeinde Rickenbach b. Dinhard eröffnet hiermit freie Konkurrenz für nachstehend aufgeführte Arbeiten zur

### Kirchturmrenovation.

1. Spenglerarbeiten (Kupferbedachung)
2. Blitzschutzanlage
3. Gerüsterstellung
4. Malerarbeiten.

Die Pläne und Eingabeformulare können auf dem Bureau der unterzeichneten Firma eingesehen, bezw. bezogen werden und zwar vom 28. Juli 1932 an nur vormittags (7 bis 12 Uhr).

Die Eingaben sind verschlossen an die Kirchpflege Rickenbach (Kt. Zürich) bis spätestens 6. August 1932 zu schicken, mit der Aufschrift „Turmrenovation“. [2795]

**Landw. Bauamt**  
des schweiz. Bauernverbandes  
Winterthur, Archstr. 4.

## Dampfanlagen, Cornwallkessel, Motoren

neu und gebraucht, stets auf Lager, bei

**Emil Steiner, Maschinenhandlung**  
Wiedikon-Zürich, Birmensdorferstr. 98.  
8569

## Tüchtiger Zimmerpolier

der auf Abbund u. Treppenbau, auch der Schreinerarbeit und auf sämtlichen Maschinen tätig ist,

**sucht Jahresstelle.** Suchender ist 31 Jahre alt und verheiratet, möchte auch in ein Geschäft treten, das er später selber übernehmen könnte, event. auch ein gutgehendes Geschäft mieten.

Offerten unter Chiffre S 2808 an die Expedition

## Zu verkaufen

Zu billigen Preise werden  
**2 Wagen**

## Tannen-Klotzbretter

I./II Kl. schöne Schreinerware, wovon ca. 90 Bäume 36 mm u. ca. 10 Bäume 40 mm, sowie  
**2 Wagen** 2745

## Tannenbretter

II. Kl., 30 mm abgegeben.

Anfragen um Preisofferte an

**Jos. Bucher, Sägerei**  
**Escholzmatt (Luz.),** Tel. 40

## Welcher Säger liefert

## Schreinerbretter

18—45 mm, dürr, eventuell auch

## Eichen- und Buchenbretter?

In Zahlung müssen **Schlafzimmer** in Eichen od. Kirschbaum genommen werden.

Offerten an 2713

**Rindlisbacher, Schreinerei**  
**Zollbrück l. E. (Bern)**

## Kaufe

einen Wagen trockene

## Tannenbretter

18—24 und 27 mm, event. etwas

## Weimutsbretter

18 und 24 mm. An Zahlung muss ein schönes modernes **Schlafzimmer** genommen werden. Kaukasischer Nussbaum, feine Ausführung von guter Möbelfabrik, Kt. Bern.

Offerten unter Chiffre **T 2787** an die Expedition.

## Zu verkaufen

ca. 30 m<sup>3</sup>

## Parallelbretter

24 mm, gesunde, trockene Ware, 3—5 m lang. Preis billig. An Zahlung können **Buchenbretter**, 30—60 mm, oder **Weimutsbretter** 30 mm geliefert werden.

Offerten unter Chiffre **H 2812** an die Expedition.

## Grössere

## Schreinerei

**Hobelwerk u. Säge** mit grösserer Wasserkraft in günstiger Lage Vorarlbergs

## zu verkaufen od. zu verpachten.

Anfragen sub Chiffre **Seh 2800** an die Expedition.

## Zu vergeben

(Nähe Zürich)

**Maurer, Glaser, Schreiner, Gipser-, Spengler-, Installationsarbeiten**

Ev. in Gegenrechnung (Zimmerarbeiten bevorzugt).

Interessenten möchten sich melden u. Chiffre **Sp 2769** an die Expedition.

## Zimmerarbeit

ca. 15 m<sup>3</sup> Abbund, ist gegen Bauarbeit oder Möbel

## zu vergeben.

Offerten an 2801

**HANS BAUER**  
Bau- und Möbelschreinerei  
**Schönenwerd (Solothurn)**